



**Numero**  
**1**  
05.07..2010



# GIARDININEWS

**R.C. Milano Giardini Rotary International Distretto 2040**

**Presidente:** Roberto Bosia  
**Vice Presidenti:** Antonio Faraone  
 Piero Ravetta  
**Segretario:** Marco Signorelli  
**Tesoriere:** Luigi Colombo  
**Prefetto:** Gildo Criscuoli  
**Fondazione Rotary** Armando  
 Brandolese



**Segreteria:** c/o **Studio Faraone** – Via A. Sangiorgio, 12 - 20145 Milano  
 Tel e Fax 02 31 76 59 (lunedì e giovedì)

[segreteria@rotary-giardini.it](mailto:segreteria@rotary-giardini.it)

<http://www.rotary-giardini.it>

**Anno Rotariano 2010/2011**

**Riunioni conviviali:** Tutti i lunedì alle ore 19.45  
 Manfredo Camperio Club – Via Giulini 6 - 20123 Milano

## PROSSIME CONVIVALI

## LUGLIO

### 12 luglio 2010

Club Camperio – Via Giulini 6  
 Conviviale n. 2  
 ore 19.45  
 Presentazione del programma  
 per il nuovo anno rotariano  
 2010-2011

### 19 luglio 2010

Club Camperio – Via Giulini 6  
 Ore 20.00  
 Piccola tavola

### Notizie dal Distretto:

Allego la prima lettera del Governatore Giulio Koch relativa al mese di luglio.  
 La stessa è consultabile sul sito del Distretto 2040 ([www.rotary2040.it](http://www.rotary2040.it)).

Alleghiamo lettera a firma del Presidente del Centro Internazionale Ricerche per l'Autosufficienza di Persone con Disabilità – ONLUS Dino Abbrescia.

### 24 novembre 2010 - ore 20,15

"La Musica è Vita" - Festa in amicizia organizzata dall'A.I.D.D. presso la Scuola Militare Teuliè

#### SAVE THE DATE

mercoledì 24 novembre 2010 - ore 20,15 - l'A.I.D.D. (Associazione Italiana contro la Diffusione della Droga) organizzerà una Festa in amicizia con la partecipazione di soci ed ospiti dei Rotary Club del nostro Distretto 2040.

L'evento alla undicesima edizione si svolgerà presso il Teatro della Scuola Militare Teuliè, Corso Italia 58 - Milano con ingresso auto da Via Burigozzo.

Il Concerto lirico è a chiusura dell'Anno Accademico della Scuola Musicale di Milano, con esibizione dei migliori allievi, vincitori del Concorso lirico, che si esibiranno in costumi scenici ed ai quali verranno consegnate borse di studio.

Oltre al Concerto lirico, assisteremo anche all'esibizione della Bocconi Jazz Business Unit.

La manifestazione, promossa undici anni fa per la duplice esigenza di dare maggiore visibilità all'A.I.D.D., nata nel 1977 per iniziativa di Club Rotary e Lions, e per stimolare una raccolta fondi finalizzata al sostegno delle iniziative istituzionali (prevenzione della droga, alcolismo, tabagismo, bullismo - coinvolgimento delle Scuole primarie e parte delle Secondarie), viene

ospitata presso la Scuola Militare Teuliè, che collabora mettendo a disposizione il Teatro e il Salone d'Onore, dove, al termine della manifestazione, sarà a disposizione un buffet.

La quota di partecipazione è prevista in € 35,00 pro-capite, che andrà, al netto delle spese, a supportare l'attività dell'A.I.D.D.

Mi rivolgo al tuo Club per chiedere di partecipare al nostro evento, possibilmente in sostituzione della Vostra conviviale settimanale: a settembre tornerò in argomento con ulteriori dettagli operativi.

Ti ringrazio dell'attenzione e di quanto andrai a disporre in merito e ti informo che potrai segnalare l'auspicabile adesione direttamente a me o all'A.I.D.D. - Via Andrea Doria n. 31 - 20124 Milano - tel. 02/6690741 - fax 02/67492007 - [infoaidd@tiscalinet.it](mailto:infoaidd@tiscalinet.it).

Cordialissimi saluti

Nazzareno Pettinari (RC MI Ovest)

Presidente AIDD

[npettinari@alice.it](mailto:npettinari@alice.it)

tel./fax 02/314020 - Cell. 339/3402243

**Compleanni:** Favole 4/07 – Sartorio 5/07 –  
Menicanti e Teora 6/07

A U G U R I

**Conviviale n. 1 del 5 luglio 2010  
ASSIDUITA'**

<b>Presiede</b> <b>Roberto BOSIA</b>				<b>Riunione</b> <b>1</b>							
<b>Soci</b> <b>80</b>		<b>Presenti</b> <b>30</b>		<b>Esonerati</b> <b>3</b>							
<b>Congedati</b> <b>1</b>		<b>Assiduità</b> <b>39%</b>									
<b>N.</b>	<b>Socio</b>	<b>P.</b>	<b>Perc.</b>	<b>N.</b>	<b>Socio</b>	<b>P.</b>	<b>Perc.</b>	<b>N.</b>	<b>Socio</b>	<b>P.</b>	<b>Perc.</b>
1	V. Albanese	P	100%	30	G. Criscuoli	P	100%	59	E. Parazzini		0%
2	A. Alberici	P	100%	31	N. D'Amico		0%	60	R. Pizzagalli	P	100%
3	F. Amigoni		0%	32	M. Dal Cin	P	100%	61	G. F. Polo	P	100%
4	P. Andreotti	P	100%	33	S. De Angeli	P	100%	62	E. Porzio Serravalle		0%
5	A. Attili	P	100%	34	A. Devitini		0%	63	A. Ragaini		0%
6	S. Balestra		0%	35	G. Di Ballo		0%	64	P. Ravetta	P	100%
7	G. Baruffaldi		0%	36	A. Faraone	P	100%	65	R. Razeto	P	100%
8	G. Bellingeri	P	100%	37	P. Favole		0%	66	S. Redaelli Spreafico(E)		0%
9	P. Bernasconi		0%	38	F. Fraschini	P	100%	67	A. Rezzoagli		0%
10	A. Bertolotti		0%	39	F. Galante		0%	68	G. Rimoldi		0%
11	S. Bertolotto		0%	40	E. Gambel		0%	69	G. Rizzani	P	100%
12	G. Bianchi	P	100%	41	A. Gattoni		0%	70	C. Robiglio		0%
13	C. Bietolini		0%	42	A. Giussani		0%	71	A. Sartorio	P	100%
14	F. Bock	P	100%	43	F. Imperiali		0%	72	M. Signorelli	P	100%
15	D. Bodega		0%	44	A. Lavagnino		0%	73	G. Sironi	P	100%
16	G. Boniello	P	100%	45	P. Lebano	P	100%	74	M. Teora		0%
17	R. Bosia	P	100%	46	F. Leone	P	100%	75	M. Tincati		0%
18	F. Bozzato		0%	47	G. Lomazzi		0%	76	A. Turzi	P	100%
19	A. Bradamante		0%	48	D. Lonardoni		0%	77	C. Vafidis		0%
20	R. Bramani-Araldi		0%	49	E. Loser		0%	78	A. Verdirame		0%
21	A. Brandolese		0%	50	L. Luce		0%	79	M. Viola		0%
22	D. Caldiroli		0%	51	A. Malerba		0%	80	T. Zavanella		0%
23	C. Camilli	P	100%	52	V. Malgeri		0%				
24	M. Caponeri		0%	53	O. Mazzoni	P	100%				
25	S. Caselli		0%	54	L. Menicanti		0%				
26	G. Cerrato	P	100%	55	D. Montani		0%				
27	M. Coggiola		( E )	56	F. Morpurgo		0%				
28	L. Colombo	P	100%	57	A. Nicolosi	P	100%				
29	R. Coluccia		0%	58	G. Palumbo		0%				

**Ospiti del club:** Il relatore Prof. Angelo Moioli

**Coniugi presenti:** Alberici, Andreotti, Fraschini

**Relatore: prof. Angelo Moioli**  
**Tema: " L'unificazione economica italiana"**

Serata calda, la penultima ufficiale prima delle ferie estive, prima serata che vede il Nostro Presidente Roberto Bosia pienamente operativo, assolutamente a suo agio nel ruolo, grazie anche alla lunga operatività di segretario del Club.

Si inizia con una nutrita presenza di soci ed il bigliettino di auguri che personalmente Luisella consegna ad ogni socio. L'invito è di ricambiare gli auguri alla banca Cesare Ponti tramite i nostri conti correnti.

Al tavolo della Presidenza, sono invitati alcuni degli esperti di economia e finanza del nostro club, docenti che insegnano la materia, e ne vedono la complessità ed i coinvolgimenti sociali.

Oggi si discute di un tema strutturale relativo alla storia economica Italiana, tema che dall'origine alcuni politici avevano definito la questione meridionale.

In questa ottica, sembra che i soci presentatori del relatore, i nostri Gianpiero Sironi e Adalberto Alberici, siano come le Colonne d'Ercole che ci preparano al mare aperto, mare in cui il nostro ospite il **prof. Angelo Moioli** titolare della cattedra di Storia economica dell'Università Cattolica di Milano ha navigato con grande perizia.

Del mare ci ha lasciato la curiosità, l'impossibilità di controllo, l'instancabile ricerca senza soluzione preconstituita.

Adalberto ha sintetizzato le caratteristiche del prof Angelo Moioli:  
**per essere eccellenti occorre un grande spessore**, spessore misurato dalla concretezza con cui il relatore ha affrontato il tema su cui ormai da 150 anni si cronicizza la storia economica italiana.

Le considerazioni del Prof Angelo Moioli sono dirette e non lasciano dubbi: ***l'unificazione economica italiana non è mai avvenuta***, è avvenuta invece una unificazione in ambito normativo, definibile come un modo per vedere lo Stato quale elemento esterno della realtà.

La legittimazione degli elementi normativi ha comportato risposte parziali che non hanno favorito le aree svantaggiate creando una politica di sviluppo di tipo rivendicativo risarcitorio nel Sud a causa degli errori passati.

Si è parlato di iniziative endogene, ovvero di sviluppo di iniziative dal basso come avvenuto nel Nord Est che rappresenta il vero miracolo italiano. Ma purtroppo ancor oggi, il produttore del Nord considera il territorio del Sud come un mercato da conquistare, vedi l'esempio di Parmalat che, vendendo i propri prodotti al sud, di fatto impedisce lo sviluppo di attività locali in agricoltura.

Logico quindi che la politica del trasferimento economico ha cambiato il sud ma non ha attivato la volontà autonoma realizzando una economia in uso privato e particolaristico del denaro pubblico

Non si può però addebitare tutte le colpe del mancato decollo economico del Sud esclusivamente alla forzata unificazione italiana.

Questo problema esisteva ancor prima perché in effetti il sud rappresentava una riserva di manodopera che poteva essere esportata con un conseguente ulteriore diretto impoverimento del territorio.

La Lega proponendo il federalismo fiscale, sistema già di fatto operativo in Germania e Spagna, ha creato una divisione antropologica, una frattura che pesa sullo sviluppo attuale della mancata unificazione economica dovuta alla via normativa e risarcitoria. Ma il federalismo fiscale è una prospettiva che potrebbe risolvere alcuni problemi ridimensionando diverse situazioni.

Alcune regioni del Nord possono essere considerate già di fatto regioni europee, mentre non lo sono altre del sud che non hanno ancora trovato la via endogena come compenetrazione tra agricoltura ed industria.

Gli interventi hanno poi arricchito la serata, tutti consapevoli che esiste un gravissimo problema risolvibile applicando la magica via endogena. Non è stato detto, ma è su questo che si basa il Rotary.

Nella prossima serata, si parlerà dei programmi futuri, aspettiamo i curiosi che preferiscono il sano caldo milanese alle spiagge del mare.

*Marco Signorelli*



## **ROTARY INTERNATIONAL**

**Distretto 2040**

**GIULIO KOCH** Governatore 2010-2011

Milano, 1 luglio 2010

### **Prima lettera del Governatore**

desidero all'inizio del mio mandato far giungere a voi , ai vostri Soci, ed a tutti i Club del Distretto, gli auguri di cuore per un anno rotariano ricco di opere, di contenuti, e di soddisfazioni.

In Assemblea il 15 maggio abbiamo basato il programma del Distretto , sull'Innovazione nella Continuità, come strumento per rafforzare la nostra appartenenza al Rotary, e ci siamo soffermati sulle innumerevoli aree in cui possiamo innovare:

- i progetti
- l'immagine esterna,
- alcune attività distrettuali, fra cui l'uso esteso della Rotary Foundation,
- le procedure distrettuali e di Club perché siano sempre di più best practices e meno riti burocratici,

ma tutto questo , abbiamo visto, può avvenire solo se ci muoviamo nella assoluta continuità dei valori e dei principi del Rotary, e nella puntuale continuità dell'azione di ciascuno di noi, così da rendere sempre più salde le ragioni per cui ci siamo impegnati nel Rotary, e per cui ci vogliamo rimanere.

Questo cammino di innovazione deve essere costruito su una base molto solida, quale è la perfetta coscienza e conoscenza di dove si trova il Club, dove vuole andare nei prossimi anni, con quali programmi , risorse e finalità.

E' necessario che conosciamo a fondo ciò che andiamo ad innovare, e perché lo facciamo, affinché da questa innovazione nascano i frutti sperati.

Di conseguenza , ancora una volta, insisto sul concetto che il piano strategico di Club è la risorsa fondamentale da cui partire per dirigerci sulla strada che il Presidente Internazionale Ray Klinginsmith ci indica.

Il 2 e 3 ottobre ci troveremo tutti per il Congresso distrettuale, il cui tema sarà il motto del Presidente Internazionale , che analizzeremo alla luce del nostro territorio e del nostro Distretto.

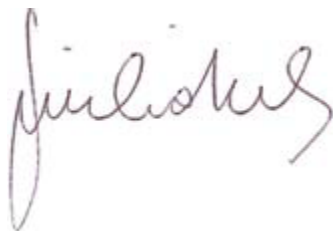
La società cambia velocemente intorno a noi, e sta a noi far cambiare il Rotary per renderlo sempre di più strumento moderno di pace, di crescita sociale e culturale del nostro territorio e dei territori anche lontani , meno fortunati del nostro. La struttura del Congresso consentirà ai Club di svolgere un ruolo importante nel dibattito , ed io vi ripeto l' invito a preparare gli strumenti con cui contribuire alla riuscita dell'evento, che sarà la conclusione di tutta l'attività di questi mesi, intesa a progredire significativamente sulla strada della pianificazione strategica di Club e di Distretto.

Dopo il Congresso ci dedicheremo a realizzare ciò che abbiamo pensato e progettato per quest'anno rotariano, che sarà per tutti , e particolarmente per i Presidenti, un anno molto intenso: la squadra Distrettuale sarà con me al

vostro fianco per aiutarvi in questo sforzo: ma il lavoro più importante verso cui tutti dobbiamo puntare è che ogni singolo Socio del vostro Club , approvi e faccia suo il piano strategico, perché solo così , con la partecipazione degli oltre 5000 soci del Distretto, il convoglio 2040 marcerà alla giusta velocità, nella corretta direzione che gli abbiamo tracciato.

**“Impegniamoci nelle Comunità, Uniamo i Continenti”**

Buon lavoro

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Giulio', is written above a solid horizontal line.

**Calendario eventi distrettuali:**

**Ottobre 2010**

Sab. 2 e Dom. 3 Congresso Distrettuale  
Università Bicocca - Milano

# **Centro Internazionale Ricerche per l'Autosufficienza di Persone con Disabilità – ONLUS**

Milano, 1 luglio 2010

Oggetto: C.I.R.A.H. – Programma 2010-2011

## **Il C.I.R.A.H.**

Costituito nel 1981, è "Associazione Partner nel Servire".

## **L'Obiettivo**

Operare per l'inclusione di persone con disabilità nella vita sociale e, in particolare, nella vita lavorativa, coerentemente con la Convenzione ONU sui diritti delle persone con disabilità, ratificata anche dal Parlamento italiano nello scorso anno.

## **Il progetto**

Proseguendo l'attività iniziata nel 2008, il C.I.R.A.H. intende realizzare nel corso dell'anno rotariano 2010-2011 n. 12 corsi di formazione informatica di base ed avanzata, per gruppi omogenei di 10 persone, con disabilità riconosciuta e certificata non inferiore al 46% - ma con residua capacità lavorativa -, di cultura medio bassa.

Ogni corso è di 40 ore e si svolge in aule asseverate e modernamente attrezzate.

I corsi sono tenuti da docenti di elevata qualifica professionale (un docente e due/tre assistenti), che si alternano nella docenza e nell'assistere i discenti sui singoli PC loro assegnati ad-personam.

In termini concreti, si intende dare a queste persone la conoscenza di base dell'uso del PC, in modo che possano più agevolmente accedere alle procedure informatiche, ancorché di livello non complesso, oggi sempre più richieste dall'attività lavorativa.

## **Il costo**

Di norma, i costi connessi a questa tipologia di attività formativa, svolta nel rispetto della normativa vigente e prendendo a riferimento analoghe iniziative presenti sul territorio, sono rilevanti e quantificabili in oltre 11.000 € per ogni corso come sopra rappresentato, secondo il seguente dettaglio

Aula euro 1.000

Docente euro 1.200

Tutors euro 2.400 (per l'assistenza in aula)

Responsabile euro 1.200

Rendicontazione euro 2.000

Ricerca candidati euro 1.500

Segreteria euro 1.000

Rimborso spese i discenti euro 1.000

Per un totale di euro 11.300 circa

Come si è sopra detto, l'onere finanziario è rilevante, ma il C.I.R.A.H. ha potuto via via beneficiare di collaborazioni, espresse in molteplice forma, ma sempre a titolo di volontariato: le aule, perfettamente arredate ed attrezzate, sono state rese disponibili a costi decisamente più bassi di quelli sopra indicati; coordinamento, docenza e tutoraggio del corso sono avvenuti pressoché a titolo gratuito; i rimborsi spesa ai discenti vengono erogati sotto forma di buoni pasto forniti a titolo gratuito, così come gratuite sono risultate le spese di segreteria, sostituite dall'intervento operativo di volontari; ne risulta che a



fronte della spesa sopra indicata, **l'effettivo costo sostenuto dal C.I.R.A.H. è di circa 2.000 € per corso (pari a euro 200 per discente).**

A termine corso, per coloro che hanno ottenuto un rendimento di buon livello, sia pure con notevole difficoltà il C.I.R.A.H. tende a promuovere il loro inserimento lavorativo, attraverso periodi di tirocinio (i risultati finora ottenuti sono confortanti).

Talvolta si provvede a supportare tale inserimento con la concessione di **Borse lavoro (dell'importo di 3.100 euro)**

### **Il finanziamento.**

Il C.I.R.A.H. ha potuto finora contare sul sostegno economico da parte di aziende che provvedevano con liberalità alle esigenze operative: le difficoltà del momento non consentono, però, di attribuire certezza alle disponibilità espresse negli anni scorsi. **La richiesta di formazione che ci perviene da parte di persone con disabilità è tuttavia una costante.**

### **La richiesta.**

In considerazione di quanto sopra riferito, si sottopone alla cortese attenzione dei Club il **progetto di sostegno ad uno o più corsi di informatica, tra quelli sopra indicati, per un importo che si può indicare in 2.000 euro per corso, o finanziare una Borsa lavoro (importo unitario: 3.100 euro).**

### **Considerazioni ulteriori**

1. Nei primi due anni nei quali si è intrapresa questa iniziativa, si sono tenuti 22 corsi (i primi dei quali sperimentali) e sono stati coinvolti 215 discenti (sui circa 700 possibili candidati, interpellati ed esaminati). Riprendendo quanto detto sopra, alcuni discenti hanno avuto la possibilità di effettuare degli stages aziendali (in alcuni casi anche grazie alla borsa di lavoro del C.I.R.A.H.) e possiamo con piacere riferire che 15 sono stati assunti.

2. Un altro contributo auspicato riguarda, quindi, la possibilità che i partecipanti ai corsi C.I.R.A.H., valutati positivamente al termine del loro percorso formativo, possano essere inseriti per uno stage nelle aziende o negli studi professionali di Soci Rotariani o nelle quali gli stessi ricoprono quelle posizioni di rilievo che ne hanno determinato l'ammissione al Rotary.

3. Il C.I.R.A.H. ha bisogno di competenze e idee: ci si augura, infine, che vi sia disponibilità dei Soci ad operare in una delle figure indicate e/o a fornire suggerimenti e supporto per le attività che contraddistinguono i corsi, o anche in altri campi di attività finalizzati alla cura delle persone con disabilità.

Siamo, naturalmente, a disposizione per meglio illustrare la missione e l'attività del C.I.R.A.H. nel corso di una riunione settimanale di Club.

Ringraziando anticipatamente per l'attenzione che si vorrà prestare a queste note, porgiamo i migliori saluti

Il Presidente

Dino Abbrescia

## PROGRAMMI DEI ROTARY MILANESI

Settimana n° 2 Anno sociale 2010/2011 dal 12 al 17 luglio 2010

CLUB	Data /Orario	SEDE	RELATORE	ARGOMENTI	NOTE
Brera	Lun. 12				
Giardini	Lun. 12 Ore 19,45	Club Camperio		Relazine del programma per il nuovo anno 2010/2011	
Manzoni Studium	Lun. 12				
MI-Net	Lun. 12				
MI-Scala	Lun. 12				
MI-Sud	Lun. 12 Ore 20	NH Hotel	Padre Annoni	(titolo da definire)	
MI-Sud/Est	Lun. 12 Ore 20	Circolo Stampa	'Caminetto'	Presentazione Piano Strategico Triennale del MI-Sud/Est	
MI-Sud/Ovest	Lun. 12 Ore 20	Hotel Manin		Tradizionale scambio libri d'estate	Coniugi
MI-P.ta Vercellina	Lun. 12 Ore 19,45	Soc. Giardino	Ing. A. Paris	Una grande opportunità per Milano	
MI-Arco della Pace	Mart. 13				
MI-International	Mart. 13				
Milano Norr/Est MI-P.ta Vittoria MI-San Babila	Mart. 13	Golf Club Monticello	Nel pomeriggio A. Novellone	Gara di Golf "Coppa dell'Amicizia" Zodiaco e personalità: influssi astrali e mi classici in una cultura millenaria	Coniugi
Nav. Grande San Carlo	Mart. 13				
Nord	Mart. 13 Ore 13	Hotel Manin		Aperitivo rinforzato – Buone vacanze	
MI-P.ta Venezia	Mart. 13 Ore 20	Jolly President	M. Giudici E il Club	Parliamo di noi. Considerazioni e dibattito sul nostro Club	Coniugi
MI-Visconteo	Mart. 13				
Est	Merc. 14	Cà de Vento Orzola- Zenevedro		Conviviale serale dagli Amici Sciorelli	Coniugi
Fiera	Merc. 14 Ore 19,30	Circolo Stampa	G. Aglioloro	Programma, obietivi e orgamizzazione 2010/2011	Coniugi
Cordusio	Giov. 15 Ore 8	Palazzo Landriani	Prof. A. Padoa Schioppa	Visita all'Istituto Lombardo Accademia di Scienze e Lettere	
MI-Castello	Giov. 15				
Duomo	Giov. 15				
MI-Europa	Giov. 15				